



Circular Letter IGO 2025-04

31 January 2025

Subject: Invitation to the Second Latin American Regional Seminar dedicated to Aids to Navigation

To: IALA Members

Dear IALA members,

We are writing to you on this occasion to invite you to the second Latin American Regional Seminar dedicated to Aids to Navigation. This seminar is organized jointly by the World Wide Academy of the International Organization of Aids to Navigation (IALA WWA) and Argentina as Member State of IALA represented by the Servicio de Hidrografía Naval (SHN) and the Academia Hidrovía de Capacitación en Ayudas a la Navegación.

The Latin America regional meeting aims to establish a platform and a meeting place for regional professionals responsible for the Aids to Navigation Service to engage, share experiences, and discuss topics related to IALA's technical committees (ARM (Aids to Navigation Requirements and Management), ENG (Engineering and Sustainability of Aids to Navigation), DTEC Committee (Digital Technologies)) and their 2023-2027 work program.

IALA emphasizes the strategic importance of involving Spanish-speaking organizations in its technical committees by providing Latin America with an executive summary of its activities and hosting a regional meeting in Spanish.

Furthermore, IALA aims to foster a team of Aids to Navigation specialists, enable information sharing, and build a network to enhance organizational and human resource capabilities.

The program includes a section for attendees to address national matters, share experiences, and request support from IALA and the World Wide Academy. Participants are encouraged to submit presentation requests on specific national topics.

The event will take place at the Centro Argentino de Ingenieros (<https://cai.org.ar/>), Buenos Aires, Argentina, from May 21 to 23, 2025, with no registration fee. Participants are responsible for travel, accommodation, and personal expenses. Visa assistance and registration are available via email at cursosIALA@gba-hidrovia.com.ar or through IALA's website <https://events.iala.int/segundo-seminario-regional-latino-americano/>.

For further information, please contact the organizers.



Estimados miembros de IALA,

Nos dirigimos a usted en esta ocasión para invitarlo al segundo Seminario Regional Latinoamericano dedicado a las Ayudas a la Navegación Marítima. Este seminario se organiza juntamente con la Academia Mundial de la Organización Internacional de Ayudas a la Navegación Marítima (IALA WWA) y Argentina como Estado Miembro de IALA, representada por el Servicio de Hidrografía Naval (SHN) y la Academia Hidrovía de Capacitación en Ayudas a la Navegación.

El encuentro regional Latino Americano tiene como objetivo establecer una plataforma y un espacio de reunión para los profesionales responsables del Servicio de Ayudas a la Navegación en la región, para interactuar, compartir experiencias y analizar temas relacionados con los comités técnicos de IALA (ARM - Requisitos y Gestión de Ayudas a la Navegación, ENG - Ingeniería y Sostenibilidad de Ayudas a la Navegación, DTEC - Tecnologías Digitales) y su programa de trabajo 2023-2027.

IALA destaca la importancia estratégica de la participación de las organizaciones de habla hispana en sus comités técnicos, proporcionando a América Latina un resumen ejecutivo de sus actividades y organizando una reunión regional en español.

Además, IALA tiene como objetivo fomentar el encuentro de los expertos en ayudas a la navegación, permitir el intercambio de información y construir una red para mejorar las capacidades organizativas y de recursos humanos.

El programa incluye una sección para que los asistentes aborden temas nacionales, compartan experiencias y soliciten apoyo a IALA y a la Academia Mundial. Se anima a los participantes a enviar su propuesta de presentación sobre temas específicos de interés nacional.

El evento se llevará a cabo en el Centro Argentino de Ingenieros (<https://cai.org.ar/>), Buenos Aires, Argentina, del 21 al 23 de mayo 2025, sin coste de inscripción. Los participantes asumirán los gastos de viaje, alojamiento y personales. La asistencia para visas y el registro están disponibles a través del correo electrónico cursosIALA@gba-hidrovia.com.ar o a través de la página web de IALA <https://events.iala.int/segundo-seminario-regional-latino-americano/>.

Agradecemos su interés y quedamos a su disposición para cualquier consulta o información adicional que requiera.

Aprovechamos esta oportunidad para enviarle nuestros más cordiales saludos.

Vincent Denamur
Decano de la Academia Mundial de IALA